

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia:
Brașov, piața mare Nr. 30.
Scrisorile neîncacate nu se
primesc. — Manuscrise nu se
retrimit.
INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele Birouri de anunțuri:
în Viena: M. Dukas, Heinrich
Schalek, Rudolf Mosse, A. Oppelits
Nachfolger; Anton Oppelk, J.
Dumelerg, în Budapesta: A. V.
Goldberger, Eckstein Bernot; în
București: Agence Harris, Suc-
cursale de Roum-nie; în Ham-
burg: Karoly & Neumann.
Prețurile inserțiilor: o seriă
garmond pe o colônă 6 cr. și
30 cr. timbru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarif și învoială.
Reclame pe pagina a 3-a o
seriă 10 cr. sau 90 bani

GAZETA TRANSILVANIEI

ANUL LVII.

„Gazeta” iese în săptămânile
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se prenumără la toate oficiile
poștale din țară și din afară
și la dd. colectori.
Abonamentul pentru Brașov
la administrațiunea, piața mare,
Târgul Inului Nr. 30 etajul
I.: pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 30 cr.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.
sau 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 114.

Brașov, Luni-Mărti, 24 Mai (5 Iunie)

1894.

Căderea cabinetului Wekerle.

„Pentru întâia oară de douăzeci și șapte de ani încôce ni se înfățișează privescerea căderii unui cabinet, ce nu a fost cauzată printr'o sguuire de jos, ci printr'o presiune de sus. Acesta împrejurare singură face să apară crisa ca incomensurabilă...”

Cu această mărturisire introduce „Pester Lloyd” contemplările sale asupra căderii cabinetului Wekerle. Prea mult se încreduseră cei dela putere în demersurile ministrului-președinte, prea iresistibilă li-se părea lor politica cabinetului, care dobândise în cameră o a dona victorie, decât ca să nu fi în gradul cel mai mare surprinși, când vedură, că Monarchul a preferit mai bine să primescă demisiunea întregului cabinet, decât ca să-i dea garanțiile, ce i-le ceru d-lu Wekerle

Dér s'a întâmplat cee ce ei n'au așteptat. Monarchul n'a voit să fiă complicele guvernului în nusuința de-a paralisa în mod neconstituțional votul camerei magnaților, și astfel cabinetul Wekerle, care se rađimă în alianța cu Kossuthistii radicali, a trebuit să demisioneze.

Contele Khuen Hédervary, care a fost însărcinat cu formarea noului cabinet, a dat de dificultăți enorme, pentru că partida guvernamentală s'a declarat solidară cu miniștrii căduți.

Câtă va dura acesta solidaritate nu se poate ști, dér este neîndoios, că prin manevrările șovinismului liberală această crisa devine și mai complicată.

Ați încă nu se scie, ce direcțiune vor lua lucrurile. Ne mărginim dér de a împărtași cetitorilor noștri cele ce s'au petrecut dela primirea demisiunii cabinetului încôce.

Ovațiuni și demonstrațiuni.

Vineri, în 1 Iunie n., la ôrele 2 p. m., a primit Maiestatea Sa dimisiunea cabinetului Wekerle și a însărcinat cu constituirea noului cabinet pe banul croat, contele Khuen-Hédervary. Scirea acesta, sosită la Budapesta pe la ôrele 3, a produs o senzațiune estra-ordinară. Contrarii reformelor bisericesci săltau de bucurie, în timp ce amicii acestor reforme erau cu desăvîrșire consternați. Curând după această însă, drept înțelegere a scirei de mai sus, sosi dela Viena o a doua telegramă, în care se spunea, că Khuen-Hédervary va susține și mai departe politica bisericescă a cabinetului dimisionat. La auzul acestora, o bucurie fără sémén cuprinse toate inimile amice ale proiectului și imediat se afșară placate pe păreți, în cari cetățenii erau provocați să ese în număr cât mai mare la gară pentru a-i face ovațiuni lui Wekerle, a căruia sosire dela Viena se aștepta în aceeași zi la ôrele 8 și 55 minute séra.

Mulțime de popor plecă spre gară, unde demisionatului ministru-president i se făcură ovațiunile cele mai extra-ordinare. Când Wekerle se cobori din tren, asurditore strigate de „éljen” izbucniră din

pepturile mulțimei. Imbulzela era teribilă. Când Wekerle se sui pe trăsura, tinerii universitari unguri îi desprinseră caii, publicul începă să cânte imnul revoluționar „Kossuth Lajos azt izente”, ér trăsura, purtată de tinerimea maghiară, înainta prin mulțime între nesfîrșite strigate de „éljen” la adresa lui Wekerle. De-odată însă trăsura, în urma multelor hărțueli, se strică, rôtele eșiră din osiă și ex-ministrul-președinte trebui să-și continue călătoria pe calea pe jos. Calea acesta a lui însă a fost o cale triumfală, de care nu s'a mai bucurat, după cum se exprimă foile unguresci, reprezentantul nici unei idei în Ungaria. N'a avut însă sêrbătoritul ex-ministrul-președinte să mîrgă pe jos mai mult ca 15 minute și i-se puse la dispozițiune o altă trăsura, a deputatului Sreter, care acum nu mai era trasă de ômeni, ci de cai. De aci înainte călătoria se pută face mai repede. Când mulțimea ajunse înaintea localului clubului „liberală”, baronul Podmaniczky Fr. o întâmpină cu o vorbire, de asemenea și deputatul Besenyei F. Mulțimea plecă apoi spre locuința lui Eötvös Károly, conducătorul partidei „independente”, pe care însă nu-l aflară acasă. În drumul întelniră pe-un magnat clerical, pe care-l întâmpinără cu strigări de „abzug muszkavezetők, abzug klerikálisok” (Josu cu conducătorii muscălesci, jos cu clericali!) Merseră apoi la locuința contelui Károlyi Gábor, care adresă mulțimei o vorbire, în care dîse, că Viena erăș a început o luptă îndreptată în contra voinței întregi „națiuni”; i-a și succes Vienei să răstorne pe ministrul-președinte unguresc, dér nu i-a succes să răstorne „idea liberalismului”, pentru care a căduț ministrul-președinte.—Au mai vorbit deputații Horváth Adam și Hentaller Lajos, — cestu din urmă a atacat vehement pe „acei magnați, cari țin cu Roma și cu Viena, dér nic-odată cu Maghiarii”. Mulțimea era acum să se împărștia, dér de-odată întelniră pe Karolyi Gábor, care tocmai mergea cu trăsura spre casă. Tinerii maghiari îi desprinseră și acestuia caii și i traseră ei trăsura până acasă, unde Károlyi adresă tinerimei o vorbire în spirit anti-vienză.

Sfîrșitul demonstrațiilor s'a făcut așa, că o mare parte din mulțime se duse la locuința lui Apponyi, dér nu pentru a-i face ovațiuni, ci pentru a-i striga câteva „abzug”-uri strajnice atât lui, cât și partidei „naționale”, ală căreia conducătoru e el. Cu acestea s'au terminat comediile zilei prime.

Darea de sémă a lui Wekerle.

În ziua următoare, 2 Iunie n., Wekerle se prezentă la o conferență a clubului „liberală”, unde avea să-și dea sémă despre cauzele dimisionării. Toți membrii clubului erau de față. Înainte de începerea conferenței, membrii își exprimară indignațiunea, că Khuen-Hédervary a primit angajamentul de-a constitui noul cabinet, fără de-a fi intrat mai întâi în înțelegere cu membrii clubului „liberală”, pe ală căruia sprijin își baséză elă activitatea viitoare.

Îndată după deschiderea conferenței, luă cuvântul Al. Wekerle, care spuse, că elă a stărunit să dobândescă dela Corónă mai întâi numirea a trei membri noi pe viață în Camera magnaților; a doua o declarățiune, că în ce privesc necesitatea

palitică a proiectelor de reformă, Corónă este de acord cu guvernul său, și că do- și din a sa parte, ca acele proiecte să fiă cât mai curând ridicate la valoare de lege; în fine, a treia, a cerut înmulțirea membrilor ereditari ai camerei magnaților. Cererea din urmă însă n'a fost încuviințată din partea Maiestății Sale și de aceea cabinetul și-a dat dimisia. Impejurarea, că Maiestatea Sa a însărcinat cu constituirea noului cabinet pe un bărbat, care s'a angajat să eșecute același program și să lucreze pe aceleași baze și în aceleași principii, cum a lucrat și cabinetul Wekerle, îi dă fostului ministru-președinte o nouă garanție, că „lupta desfășurată de cabinetul său n'a fost stêrpă și că la totă întemplantarea, după învingerea unor greutăți mai mari sau mai mici, va succeda a duce la învingere proiectele sale de reformă bisericescă”.

În fine Wekerle în numele său și al soților săi din cabinetul dimisionat mulțimesc membrilor pentru sprijinul dat și-i rógă, ca și în viitor să lupte împreună cu ei, pentru ducerea la isbândă a principiilor „liberale” exprimate în acele proiecte.

Cuvintele lui Wekerle fură primite cu mari ovațiuni. Daranyi Ignác propuse un proiect de rezoluțiune, în care partida liberală se declară, că se simte solidară, dorește să aibă de conducători ai săi pe membrii guvernului dimisionat și și în fine declară, că voința hotărîtă a clubului este să ducă în deplinire proiectele politice bisericesci așa, precum sunt. Proiectul acesta de rezoluțiune fu primit unanim. Mari ovațiuni i-s'au făcut atât lui Wekerle, cât și mai ales lui Csaky și Szilagy.

Declarațiunile lui Hédervary.

Contele Khuen-Hédervary a sosit la Pesta Sâmbătă dimineță. Imediat a și încercat să intre în înțelegere cu mai mulți fruntași ai partidei „liberale”, a făcut o vizită lui Wekerle, apoi lui Banffy Dezső, președintele camerei deputaților, lui Tisza Kálmán etc. Pretutind-în, Khuen-Hédervary a declarat cu hotărîre, că elă s'a angajat a forma noul cabinet numai pe baza de până acum a guvernului și numai pe lângă păstrarea cu totul neschimbată a reformelor politice-bisericesci; de aceea și noul cabinet voescă să-l constituie numai din membri din partida „liberală”. A declarat mai departe, că elă are șanse sigure, că camera magnaților va primi toate proiectele, mai ales însă proiectul privitor la introducerea căsătoriei civile, și încă cu o majoritate de voturi nu tocmai mică. Mulți dintre membrii camerei magnaților, cari în rëndul trecut s'au abținut dela vot, acum vor vota pentru proiecte; ér dintre aceia, cari au fost contra, la a doua votare mulți vor lipsi, ér unii dintre ei vor vota pentru. Atât în formă, cât și în fond, proiectele vor rămâne tocmai așa, precum sunt astăzi. De aceea proiectul căsătoriei civile nu se va mai pune din nou la vot în camera deputaților, ci îndată după constituirea cabinetului elă va prezenta proiectul din nou în Camera magnaților, ér celelalte proiecte de reformă speră, că până în Iunie vor fi și ele primite din partea ambelor camere.

Cam în felul acesta s'a declarat Khuen-Hédervary. Cu toate acestea însă,

după cum comunică foile din Budapesta nu i-a succes banul croat de-a câștiga pentru noul cabinet pe nici unul dintre fruntașii partidei „liberale.” Se dîce, că lui Daranyi să-i fi oferit portofoliul de justiție, lui Banffy Dezső de interne, lui Tisza István de finanțe etc., nici unul dintre ei însă n'a vrut să primescă, ba să se fi spus hotărît, că înzadară îi sunt încercările, deoarece în s'nul partidei „liberale” nu va afla ômeni aplicați de-a primi portofoliul ministeriale.

În urma acesta a și început să se răspândescă vestea, că Khuen-Hédervary ar fi hotărît de a renunța la constituirea noului cabinet. Unii cred chiar, că însărcinat cu constituirea cabinetului va fi erăș Wekerle. O hotărîre pozitivă însă se crede, că se va lua numai după ce Majestatea Sa va fi sosit în personă la Budapesta, unde a fost așteptat încă pe astăzi, Luni.

Terore față cu Români

și spaimă între Ungurii uniădoreni.

(Coresp. part. a „Gaz. Trans.”)

Deva, 3 Iunie n. 1894.

Persecuțiunile politice de tot soiul sunt pornite și pe la noi cu atata furie în contra Românilor, încât nu mai scie, în care parte să te aperi.

Di de di, țeranii, învățătorii și preoții noștri se plâng, că sunt urmăriți, infestați și persecutați pasu de pasu.

Așa, de prezent, în temnițele din Deva sunt arestați doi tineri români: un proprietar și întreprindător din Vinerea, Ionu Herlea a lui Ilie, și Ioan Russu învățător în Zamu, ambii acușati pentru delict de agitațiune.

Ionu Herlea a lui Ilie, — nepotul lui Nicolae Herlea, — este acușat pentru că a dat o telegramă la adresa acușatorilor din procesul Memorandului. Telegrama nu conține nimic, ce s'ar puté califica de agitare, — cu toate acestea gendarmii, în timp ce acușatul se afla la Orăștia, unde merse în afaceri private, i-au călcat casa, apoi s'au dus și au păzit ca pe nise făcători de rele, atât pe fratele lui Ionu Herlea, cât și pe moșiu Herlea din Vinerea.

Când Ionu a sosit — reintorsu dela Orăștia, — la stațiunea din Șibotu, gendarmii l'au prinsu, l'au escortat la Deva și l'au dat pe mâna judei investigator. Acesta aflând la el un pașaportu (un certificat pe 14 zile) l'a arestat, sub cuvânt, că a voit să fugă în Țera-romănescă. Înzadară a asigurat acușatul, că n'a avut de cuget să fugă, căci nu scie să fi făcut vre-o faptă punibilă, — înzadară a dîș că chiar certificatul dovedesce, că elă nu poate fi un fugar și înzadară a documentat, că elă a putut merge în România, fiindcă are treburi private de a isprăvi acolo, — tribunalul a întărit deținerea lui și acum bietul are să sedă în temniță până ce i-se va rezolva apelul la Tabla din Clușiu.

Învățătorul Rusu dela Zamu a fost escortat de gendarmi, fiindcă au aflat la el un exemplar din Memorand și un apel al tinerimei române. O nôpte și o di întregă a fost închis în arestul dela primăria din Deva și numai după aceea a fost dus în temniță, ér ascultat numai a treia di. Judele investigator a deținut

și pe acestu acusat, care acum zace în temniță alături cu făcătorii de rele.

Rusu mai este acusat și cu aceea, că ar fi ținut noaptea în biserică din Zamu conferințe și adunări secrete cu poporul și că ar fi adunat bani, pentru ca să pōta merge, pe spelele poporului, la procesul din Clușiu. — Tribunalul reg. din Deva de sigur va întări și deținerea lui.

Mulți dintre preoții și învățătorii noștri se plâng, că mereu îi urmăresc gendarmii, că noaptea sunt ridicati din culcuș și ascultați de către gendarmii, — că unii gendarmii spionază noaptea pe la ferestrele lor și că umblă să mituască pe unii și alții dintre țerani, ca să fasoneze ceva compromiștor în contra lor.

Preotul P. Gaboru, din Certegiu, a fost citat grabnic la viceșpanul, ca să-i spună, decât cunoșce scrisoarea de pe o adresă, era alții sunt amenințați și batjocoriți de către unii amployați administrativi.

Țeranii se plâng, că gendarmii, comandați prin comune, insultă și atacă pe unii și alții fără de nici o vină, ec'asa numai din chiar senin.

La posta din Deva, poliția a pretins deja dela doi inși, ca să desfacă epistolele, ce au sosit pe numele lor, arătându-le cuprinsul — un atentat din cele mai neiertate asupra secretului scrisorilor.

Până și unii servitori de prin oraș au fost arestați sub cuvânt, că ar fi oameni periculoși, fiindcă i-au aflat noaptea pe stradă...

Or unde te duci și cu or cine te întâlnești, auzi atâtea insulte, vezi atâtea prigoniri și nedreptăți, încât e mirare, că țeranii noștri nu și-au pierdut încă răbdarea.

Scurt, ne aflăm într'o stare de așediu și într'o lume de spionii, — suntem lăsați la discrețiunea și prada brutalității gendarmilor, haiducilor și a spionilor.

Și pentru ce toate acestea?

Pentru-că vitejii și nobilii noștri stăpânitori, de eroi, ce sunt, tremură de frică, ca nu cumva Românii să-i prăpădescă. Din miile de casuri, ce caracterizează pe domni situațiunei dela noi, servesc următoarele:

În apropierea Orăștiei este o comună maghiară numită Geledintz (ung. Lozsád). În această comună locuiesc și Români. Auzind fiii lui Arpad, că diarele maghiare scriu multe lucruri îngrozitoare despre răscolă Românilor în Transilvania, s'au înspăimântat în așa măsură, încât în trei nopți de-a rândul nici o Ungurică nu a culezat se dormă acasă în sat, ci s'au refugiat toate prin păduri, er bărbații lor au veghiate și pățit noaptea întrégă, tremurând cu furcile și puștile în mână, că vor veni Românii să-i cutropescă. Abia a patra zi și după multe batjocuri și risete au putut fi liniștiți.

Un proprietar maghiar de pe valea Mureșului s'a dus la băile dela Mehadia, lăsând acasă soția și copii, în grija rudeniilor. Cetind în diarele maghiare despre răscolă Românilor, voinicul nostru îndată a telegrafat la notarul comunal, ca să-l avizeze despre sörtea familiei sale. Abia se liniști cu răspunsul primit, când etă se trezese cu o telegramă dela cumnatul său, — care e prietin cu fișpanul — în care îl provocă ca numai decât să vină acasă, că e primejdia mare. Totu conștientul cumnat a scris și soției respectivelui, să plece în grabă dela moșia și să se retragă în orașul D.

Vă puteți închipui, cât de grōznic s'a spăriat pacientul dela Mehadia. Iute a împachetat și a plecat către casă și, ca să se fi asigurat de rebeli, a cumpărat 6 pușci și totu atâtea revolve provēdându-se cu toate cele de trebuință la sugrumarea revoluțiunei. Ajungēndu acasă și aflēndu pe toți în pace, a trānit armele în magazin. În ziua următoare, înjurāndu pe cumnatul său, s'a re'torsu la băi.

Într'o comună grānițărăscă, țeranii au făcut într'o noapte exercițiu de pompieri. Gendarmii din satul vecin auzēndu sunelele tobei și a trāmbiței, n'au culezat se se apropiā, ci fugirā numai decât la solgābirul. Desu de dimiētā notarul se

pomenesce, că vine solgābirul, urmat de o cētā de gendarmii. Ore ce o se mai fiā și acēsta? Iși gāndi, cānd solgābirul, rēstindu-se cātrā elu, ordonā să deschidā iute cancelaria. Întrāndu solgābirul severu întrēbā pe notar, ce rēscōlā a fost în noaptea trecutā în comunā? Aflēndu adevērul, eroii prinserā curagiu și pānā ce o stafetā duse vestea la fișpan și la viceșpan, cari āșteptau cu neliniște, se āședāră cu toți la unu — *villās reggeli*.

Ei, apoi se auzi diversele scene, din unele case maghiare, cum femeile rugau, terorisau și siliau pe bărbați să le ducă în oraș și în țera ungurēscă, ca să nu-i omōre Românii!!

Etā fructele agitației diarelor maghiare, cari scriau atâtea prostii și alarmau țera!

Și pe cānd pēcătoșii, în orbia lor, și-au perdatu totu cumpētul, Românii conșcii de nevinovāția și de sātēnia cauzei lor, suferu cu abnegațiune sperāndu, că în curēndu are se se facā luminā și smintīții să prindā minte.

Coresp.

Mare manifestare în Bucuresci.

(Corespondență part. a „Gazetei Transilvaniei“

Bucuresci, 22 Mai (3 Iunie).

Domnule Redactor! Mē grābescu a vē comunica din fuga condeiului cāte-va amēnunte despre marele meetingu de protestare contra condamnārilor dela Clușiu, meetingu, ce s'a ținut astāzi. Se știe, că nimicu nu ridicā entusiasmul, nimicu nu popularisēzā așa de repede și în massā cestiunile mari, ca meetingurile. Și decât la Clușiu peste douē-spre-șeci mii de țeranii romāni au manifestat simpatiile și solidaritatea cu comitetul partidului național la începutul procesului, aici la Bucuresci peste 30,000, șeci trei-șeci de mii de Romāni din tōte clasele, fără se esagerēz cātuși de puțin numărul, au protestat energeticu contra sentinței ne mai pomenite.

Și se notām, că manifestația a fost aprōpe spontanā și abia cu 4 zile înainte s'a știut de cātrā cei din provincia. Și importantu este, că pe lângā Liga centrală și tōte secțiunile din țera, au luat parte la meetingu o mulțime de corporațiuni cu stindardele lor din tōte părțile.

Pe la ora 1 au început se sosescā în Cismigiu unul după altul delegații secțiunilor Ligei și ai diferitelor Corporațiuni. Numērul stindardelor se ridicā la vr'o 100; numai din Ploesti au sosit 9 societāți împreună cu delegații Ligei de acolo. În fruntea cortegiului mērgea comitetul executiv al Ligei, apoi urmau studenții universitari cu stēgul albastru, membrii Ligei centrale, secțiunile, societāțile tōte cu stindardele lor, și urma la fine imensa mulțime a cetățenilor din capitală. Cortegiul, pus în mișcare din grādina Cismigiu, a parcurs Bulevardul și calea Victoriei spre șosea, unde s'a ținut meetingul. Pe totu parcursul stradele erau împodobite ca nicu-odată cu o mulțime de stēguri, de a balcone atērnau corōne.

Parcursul: La clubul oficerilor manifestații au izbucnit în strigate de „ura“ și „trāscā armata!“ Din balcone, cari erau pline cu cocōne, se aruncau flori și se aclamau manifestații. Am uitat se vē spun, că în fruntea convoiului lângā stindarde se purtau în formā de prapor portretele D-rului Rașiu și alu părintelui Lucaci, în mārimea naturală. La ivirea lor, publicul, ce staționa în dreptul marelui cafeu Bulevard, și pe Calea Victoriei, a izbucnit în aplause și urale patriotice. În fața otelului Bulevard manifestații au aclamat strāșnicu pe *Lurelu C. Popovicu*. Dela clubul liberalu, ale carui ferestri și balcone erau pline de publicu, s'au aruncat flori, de-asemena la clubul tinerimei, la clubul conservatoru și la Jokey-Club. Tōtā calea Victoriei era îndesuită de lume, care aclama pe manifestații și-i bombardă cu flori. În dreptul palatului, Majestate Sa Regele, lipsindu din țera, manifestații au strigat rinduri, rinduri unu energeticu „*Trāscā Carolu II-lea*“.

Cu satisfacția deosebită vē comunicu,

cā între societāți am remarcatu și „*Societatea de cultură italiană*“. Italianii erau peste 200 la număr și secundau la „*Deșteptā-te Romāne*“ alu nostru cu cātece italiene dela 48. La strigātul de „*Evviva Italia*“ rēspundeau „*Evviva Transilvania*“. De asemenea au participat douē societāți germane.

Vremea fiindu fōrte frumoșă, pānā cānd am ajunsu la șosea numărul manifestațiilor s'a ridicat la vre-o 40,000 (șeci patru-șeci de mii). Spunū bētrānii, că de cānd sunt ei n'au mai vēdutu în țera așa manifestații.

La Șosea se ridicase o balustradă frumoșă decoratā, unde au luat loc comitetele și după unu scurtu, dēr plin de entusiasmu discursul președintelui Ligei, a urmat cetirea manifestații de protestare, care în momentele, cānd vē scriu aceste rēnduri, se acopere încă de iscāliturele participanților. Cuprinsul sēu fiindu prea lungu și prea importantu, îl vēți primi îndată, ce se va tipāri.

Acēstā manifestația, care a întrecut cu multu āșteptările nōstre, este dovadā, că indignarea, ce au produsu condamnāri dela Clușiu, a atinsu maximul la frații voștri și a deșteptat simpatiile tuturor strēinilor de aici.

i. b.

Condamnarea dela Clușiu

și
presa strēină.

Diarul rusescu „*Grazdanin*“ în numărul sēu dela 29 I. tr. se îndreptā contra lui „*Pester Lloyd*“, care după cum se știe, avusese îndrāsnela de-a face reproșuri pressei europene, că ar fi nedreptā față de Maghiari, și dice între altele:

Trebue se observā fōie budapestane, cu tōte că ne mișcā lacrimile ei, că în Europa nu este numai presa, care ține multu la acele vederi, pe cari „*Pest. Ll.*“ le numise „*insulte*“. Cāci d. e. *H. Fitzmaurice*, care într'unul din cabinetele lui Gladstone ocupase postul unu ministru de esterne, scrie următoarele într'o broșurā de curēndu apărutā: „Eu personalu persistu la părerea mea, că Europa este amenințatā de pericole din cauza aprigelor și neceitatelor lupte de naționalitate din Austro-Ungaria. Maghiarii și Germanii din acestu imperiu se pōrtā fōrte dușmānosu față cu Slavii. Cu deosebire Maghiarii duc față de naționalitățile nemaghiare din Ungaria o politicā volnicā și turbatā.“

Aceste nu le scrie unu colaborator dela o fōiā, ci unu bărbat politicu espertu.

Dup'aceste „*Grazdanin*“, amintindu rezoluțiunea luatā în meetingul de protestare romānu din Bucuresci, continuā astfel:

În cestiunea Romānilor din Ungaria încă nu s'a dīsū celū din urmă cuvēntu prin aceea, că unu anumit număr de persoane au fost condamnate, după unu procesu executat fōrte parțialu și tendențiosu, la pedepse de temniță mai mari sēu mai mici. Cestiunea ia unu caracteru internaționalu... Deāt va merge lucrul pānā la estremu, atunci Romāni din Ungaria nu voru afla ajutoru numai la conaționali lor din regat, ci și la tōte popōrele nemaghiare din Ungaria. Maghiarii au știut se însufle tuturor acestor naționalități o urā neimpēcatā față de ei inși-și, și în faptu numai o culezare adevēratā maghiarā este în stare între astfelu de împrejurări se se mai plāngā asupra nedreptății pressei și a întregii Europē serioșu cugetătoare.

Intocmai ca „*Grazdanin*“ și celelalte foi rusesci, condamnă și presa franceșā în modul celū mai aspru actualu de volnicā dela Clușiu:

„*Temps*“ dice, că Maghiarilor, cari au luptat împreună cu Românii contra asuprirei și contra susținerii privilegiilor învechite, nu li-se cuvine nicu decum se asuprescā acuma pe aliații lor de mai înainte în lupta pentru libertate. „Maghiarii, —

adānge „*Temps*“, — totdeuna au știut se punā Europa în mișcare, prin protestațiunile lor pātimate; decât cine-va a jucat c'unu succesu așa de mare rolul de jertfā, celū puțin acum nu se potrivește, se jōce rolul unu cāleu, cum fact de presentu Maghiarii. Romāni din Ardealu potu ave ideale cātu de chimerice, potu se susținā pe nedrept valabilitatē actualā a ore-cāror pergamente învechite, pōte se fi provocat strictetā legilor aduse pentru āperarea întregității statului maghiar: tōte aceste însă nu potu justifica asprimea escesivā a unei sentințe, care apare mai multu ca unu act de rēsbunare, decât ca unu act de justiția.

„*Il Diritto*“ din Roma publicā unu interesantu articolu intitulat „*Condamnarea dela Clușiu*“, din care extragem următoarele pasagi:

D. Imbriani, er la Camerā, relevā sentința dela Clușiu în contra patrioților romāni, pentru ca din parlamentul italianu se se trimētā națiunei latine din Dacia unu cuvēntu de incuragare și apoi o mādă protestare în contra judecătorilor, cari voiesc se lovescā în cugetarea și naționalitatea unu popor, care nu știe se se lasē a fi suprimat și care cere numai de a se desvolta viața în libertate. De sigur d. Imbriani a interpretat în acel momentu sentimentul tuturor Italianilor în favōrea condamnārilor poliției romāni.

Procesul dela Clușiu a fostu o adevēratā anomalā.

Este o sentință, care se esplicā în modu austriacu, nu din punctul de vedere alu unei politici naționale, care este basa înălțarei Maghiarilor. Este straniu, ca cabinetul din Budapesta se nu înțelgā greșela, care se comitea în Transilvania printr'unu procuror de stat și de judecator fōrte zeloși. E straniu cum ministri ungru, liberali pentru conaționali lor, n'au pīceputu contradicțiā în a aplica o măsurā diferitā pentru o altā naționalitate făcēndu parte din stat și supusā la aceleași legi și avēndu aceleași drepturi.

Verdictul din Clușiu este proba cea mai solemā a anomaliei, care constituē amalgamul politicu austro-ungaru, în care ori-ce naționalitate reclamā o justiția egalā, și unde una nu pōte se oprime pe cealaltā pentru propria ei existență. Ast-fel conflictul tuturor acestor egoisme este în permanentā și unirea moralā este ruptā, pe cānd acea politicā nu subsistā alt-fel de cātu prin forța militarā, pānā ce marile evenimente, care amenință Europa, voru izbucni și voru da ocaziunea celor ce se simt apăsati de a se ridica spre a se libera.

Ungru, cari au droptate, ca să ținā la prietenia Italiei, nu trebue se uite, că Romāni sunt Latinu, ca și Italianii, și că aceștia din urmă, conformu legii, naturii și a familiei, trebue se i iubescā. Deci, ori-ce principiu de bună politicā și de înțelepciune pentru viitoru trebue se sfātuescā pe Ungru, ca să guverneze cu libertatea și cu respectul autonomiei locale pe Romāni, supuși poliției ai statului maghiar.

Maghiarii și Slovaci din America.

În orașul Hazleton din America apare o fōiā maghiarā, „*Önnalás*“, care în numărul sēu dela 6 Mai a. c. se plānge grōznicu asupra slābiciunei și neajutorării Maghiarilor, cari au emigrat în America. Este interesantā asemēnarea, ce-o face numita fōiā între Maghiarii și Slovaci de acolo:

În Statele unite nu este nicu o națiune, dice *Önnalás*, care se fi rēmasu așa de inapoi, ca cea maghiarā. Aci, unde făcare națiune pōte pās după pofța ei, decât are numai însușirile ce se recerē, se pōte vedē mai bine deosebirea mare ce este între cele douē națiuni aflātore în Statele unite, adevē între Maghiari și Slovaci.

Acasă Slovaci n'au avut ocaziune de a se perfecționa, pe cānd din contra Maghiarilor pentru acēsta le stau tōte mijlocele la îndemână; acasă Slovaci au relativ

te puține școli, din contră Maghiarii au
implut țera cu școlile lor — și totuși ce
osebire mare între ambele aceste națiuni, aci
America, departe de patria lor.

Slovacul din America nu mai este
pus și a venit deja la cunoștința, că
are un drept de-a înainta; pentru
cea își pune toate puterile în cumpănă,
se ajungă trepta de cultură recerută.
Slovaci din Statele unite au școli nume-
se, biserici, deosebite societăți cu mii de
membri, în cari își cultivă limba lor na-
țională; se concentrează și politicesce, au
diare și un frumos număr de abo-
nanți.

Noi Maghiarii însă nu ne putem
luda cu așa ceva de loc și pe nici un
renu. Nu avem biserici, școli, și două
trane de foi, ce le posedăm, abia se
pot susține. La noi toate sunt numai
de pae, nu e nimic solid, nu avem
putere și tăria, și nici voință. Dacă
voim să ne apropiăm de altă națiune,
stancă acosta o facem totdeauna așa, ca să
ne coste nimica, căci noi vrem să avem
pe banul altuia. Noi Maghiarii sun-
am în Statele unite ca o luntre pe va-
urile mării, pe care vântul o suflă și
lungă în dreapta și stânga. Toate acestea
trebuie să le recunoștem, căci sunt milioane
de martori pentru ele.

Din congregațiunea comitatului Făgăraș.

Făgăraș, 1 Iunie n. 1894.

Stimate D-le Redactor! Adunarea
ordinară de primăvară a comitatului Fă-
găraș s'a ținut în 31 Maiu n. c.

Membrii comisiunii municipale li-
s'au făcut încă dela început o surprisă
prin însuși cuvântul de deschidere al
d-lui fișpan de Bauszern, carele făcându
istoricul politice Românilor din Ungaria și
Ardél, a arătat nedreptatea, ce se face,
când cetățenii unui statu eserează dreptul
de alegere după 2 legi diferite și că cu
drept legea electorală formeză pentru Ro-
mâni unul dintre punctele cardinale ale
gravaminelor lor, din care cauză este
neapărat de lipsă ca acea lege să se mo-
difice; deci face propunerea, ca comisiunea
municipală să așternă o petițiune către gu-
vern și către camera deputaților cu rugarea,
de a se aduce o nouă lege electorală și în
câtă va fi posibil cu un cens mai redus
în Ardél, ca în Ungaria; nici-decum însă
mai mare, ca în Ungaria; conserierile se
se fac în decursul anului 1895, ér în
în 1896 alegerile de deputați dietali se se
efectueze pe baza acestei legi nouă; să fie
invitate și celelalte municipii, ca să sprijin-
nescă petițiunea acosta, ér pentru elabo-
rarea petițiunii să se alegă o comisiune de
5, în persoanele d-lui fișpan, vice-fișpan
Kaposanyi, Tr. g. Micu și Tibold.

Acostă prunere, spriginită de ad-
vocații: Benetk, Garoiu și preotul Flei-
scher, a fost primită unanim din partea
comisiunii municipale.

Celelalte vre-o 120 obiecte s'au per-
tractat în ședință înainte și după ameză
fără multe debateri, între acestea a fost
și alegerea unui pretore în cercul Arpa-
șului, unde s'a ales cu aclamațiune d-lu
Mihaiu Baroš; postul de cassar comita-
ten, devenit vacant prin pensionarea
d-lui Grigoriu Negrea, din lipsa de concu-
renți apți, nu s'a putut întregi de astă-
dată.

De notat mai este și aceea, că la
cererea notarilor comunali și cercuali și
pe baza concluderilor comitetelor comu-
nali, salariile notarilor s'au ridicat dela
400 fl. la 500 fl., ér pentru unii la 600
fl. v. a.

Corespondentul.

Din Bulgaria.

Crisele ministeriale, cari domnesc
present în mai multe țări, se vede, că au
cuprins și pe Bulgari. Puternicul Stam-
bulow, omul de incredere al principelui
Ferdinand, a fost silit să-și dea dimisiu-
nea, care a și fost primită. În locul său
a format noul minister Stoilov, care a

luat portofoliul de interne; Nacevic de
esterne; Petrow de rășoiu; Radoslavov de
comerț; Toncev de justiție; Gešov de fi-
nance.

Ceialți titulari încă nu au fost nu-
miți.

Din incidentul acestei crize ministe-
riale s'au iscat turburări în Sofia, cari au
avut ca urmări scene sângerose. Poliția
făcu usă de arme, împușcându în mul-
țime.

Noul cabinet va urma, în politica
esternă, direcțiunea lui Stambulow. În po-
litica internă guvernul va esecuta reforme
administrative, reformându cu deosebire
justiția.

Scirile mai nouă ne spun, că orașul
Sofia este ocupat de trupe.

Poporațiunea este foarte iritată în contra
atitudinii poliției. Se crede, că Stambulov
va pleca în străinătate.

Guvernul a dat o proclamațiune, în
care se provocă poporațiunea la liniște.
Ordinea încă nu s'a restabilit pe deplin
în Bulgaria. Se așteptă nouă turburări.

DIN BUCOVINA.

II.

— Maiu, 1894.

Fondul religionar din Bucovina este
cel mai avut de pe întregul sghiab
al pământului. Elu este fondul pentru
susținerea bisericilor ortodoxe, a preo-
ților și a școlilor, când aceste ar fi con-
fessionale. Vai însă, cum se mai susțin bi-
sericele! — sunt ruine și se pare, că anume
se lucră ca monumentele vechi să se dă-
rime, ca apoi să ni-se degenere dreptul de
popor autohton. În Solca o biserică ve-
chiă de câțiva ani stă trăsnită și încă nu
se repară. Pe când casarm se fac pe
și ce merge din banii fondului, ér pe la
parochiile fondului preoții n'au nici case,
der nici biserici frumoșe, ci numai nisce colibi,
în cari plouă. În timpul din urmă s'au fă-
cut unele biserici, der s'au zidit așa, că
după unu an trebuie renovate, și anume
pentru că antreprenorii erau Evrei sau
nisce Nemți réu voitori Românilor or-
todoxi.

În România Cusa a sequestrat averea
mănăstirilor și aș unu Tache Ionescu, ac-
tualul ministru al Cultelor, a făcut
legea clerului, legea maximului, taxa de 4
franci. Acostă lege a intrat în vigore dela
1 Aprilie st. v. 1894, unde pentru 4 franci,
ce-i plătesc capul familiei pe lângă cele-
lalte pretații, are preotul să-i facă fi-
cărui (gospodar) econom, serviciile di-
vine, ca botezuri, înmormântări etc. gratuit,
afară numai de moliftle S-tului Vasilie.
— Bună orânduire! Și la noi în Bucovina
ore nu s'ar pute mări salariile preoților,
nu din biră pe cap, ci din fondul reli-
gionar, când acesta adăposteză sute de
străini și i hrănesc din banii mănăstirilor
și au cei forestieri pe la sate curți de pără,
ér preoții bordeie?

La noi nu trebuie a recurge la plata
de 4 franci, ci numai a mai micșora nu-
mărul funcționarilor dela direcția bunuri-
lor, cari mai toți sunt străini de legea
și națiunea noastră, și atunci preoții pot
avé salar nu 2000 fl., ci chiar 3000 fl.,
și ar face toate funcțiunile parochienilor
gratuit. Atunci celelalte confesii din
țără pot pleca de unde au venit, căci
nu va trece unu an și ceialți creștini
fac trecere la ortodoxie, și anume, numai
din cauză, ca să nu plătesc pe preoții lor.

Așa însă, după situația de astăzi,
preoții ortodoxi fiind réu plătiți, nici nu
pote fi alt-cum, decât numai certe între
parochii și poporen, și urca este, că trec
ortodoxii români la biserica greco-catolică
rutenă. Și consistoriul nostru cel ortodox
din Cernăuți singur face calea drăpă
și netedă, care duce la acostă unie. Și étă
cum: permite în parochie, unde sunt nu-
mai o mână de omeni, cari vorbesc ru-
sesce, ba chiar poruncesc parochilor să
facă funcțiunile divine în limba slavonă.
Rutenii însă sunt de fire hapseni, — când
prind de degetul cel mic, te-a apucat și
de totă mâna, și apoi odată ruscesc în

biserică, de ce se n'abă și preot din Ga-
liția?...
Și așa prin laxitatea Consistorului, ju-
mătate din Bucovina este rusificată, în bi-
sericele dela Nistru până după Siret —
câci în Siret, grați par. Sbiera, care a
devenit paroch în Siret, prin protecția
d-lui Pino, fostul președinte al țării, nu-
mai ruscesc se celebrează serviciul divin*)
Acestu teritor, odată plin de Români
aș este pierdut, și slavismul își întinde
ghiarle mai departe, ba a bătut și la por-
țile din districtul Rădăuților. Înainte de
Paștă a venit un ucăzu aspru dela Consis-
toriu, ca în satul Mileșeuți și Băduți să se
celebreze ruscesc și li-a poruncit și popo-
renilor să pretindă, ca preoții lor să le
predice și celebreze în limba rutenă.

Etă vorba; vă trebuie mai un co-
mentar, cum se lucră pentru niștirea pe
spatele Românilor din Bucovina? În
lucră? Consistoriul! măsură și în
„Concordia“ diastelor în Arde la timp
ori? În punctul acesta însc. ea au vor-
timpinată. consistoriu și ea au vor-
Consistoriul nostru cel o-
Cernăuți scie aprecia foarte bin
ce si-le câștigă cineva pentru românism,
și scit în ce com recompensa? — În
permutare! Cooperatoru, pe care
l'ar împinge pecatul să lucre pentru ro-
mânism, pentru conservarea elementului
românesc celu persecutat de străini, de-
făimat de mai mari neamului românesc,
— îl permuă sub cuvânt de interesul
serviciului. Sic! — În curându voi docu-
menta acosta prin probe destul de eclan-
tante, pe când parochii, cari lucră pentru
slavism, sunt bine veduți, au trecere, —
cum se fălesc ei singuri — și pot jumuli
după placu puful de pe bieta opină.

SCIRILE ŢILEI.

— 22 Maiu.

La procesul Memorandului. Minis-
trul de justiție Desideriu Szilágyi, după
cum anunță „Magyarország“, a dat ordin,
ca condamnații în procesul Memorandului,
pentru zădărnicele eventualelor încercări
de a fugi, să fie ținuți în localitățile, unde
petrec și să fie ținuți sub pază polițiană
până atunci, până când va fi resolutu re-
cursul de nulitate înaintat contra sen-
tinței.

M. Sa Regele Carolu a sosit Vineria
trecută la Neuwied. M. S. a fost întâmpina-
tă la castelul Monrepos de regina Eli-
sabeta, de prințesa de Neuwied și de un
număr mare de persoane însemnate. Re-
gina se află pe deplin sănătoșă; de ase-
menea și prințesa de Neuwied.

Espedarea de pachete de călători se
pote efectui prin biroul orașenesc pentru
vinderea de bilete de călători din Brașov,
începând dela 1 Iunie, în zile de septem-
măz, și adecă pentru trenurile, ce plecă
după ameză, până la 12 ore a. m., ér pen-
tru cele ce plecă dimineața, până la 6 ore
d. am. Pentru mai marea comoditate a
călătorilor, biroul espedeză dela locuință
și aduce la locuință pachetele.

Avisu Meseriașilor Români.

În anul curent, cu începere dela 14
August până la 10 Novembre, se va ține
în Bucuresc Expositiunea Cooperatorilor
români din România. Poporele culte, cari
merg în capul progresului, au înțeles
avantagiile Expositiunilor și facu toate sa-

*) Ni-s'a făcut observațiunea, că a-
cusele ridicate de corospondentul nostru
bucovinean în contra părintelui Sbiera,
în unele privințe n'ar fi întemeiate. Noi
deocăci nu putem săi, întru câtă sunt
întemeiate acele acușțiuni și întru câtă nu;
în buna credință a corospondentului nostru
însă nu avem nici un motiv de-a ne
îndo. Dacă d-lu Sbiera s'ar simți într'o
privință seu alta neîndreptățit, colonele
fôiei nostre îi stau deschise pentru a se
justifica. Îu asigurăm, că ne vom bucu-
ra, dacă d-sa ne va pute convinge despre
contrarul.

orificiile, ca din timp în timp producē-
tori să-și expună produsele lor. Credem,
că și măestrii români înțeleg însemnăta-
tea Expositiunilor.

Subsemnatul, onorat cu sarcina de
Comisar al acestei Expositiuni, roga pe
toți d-nii meseriași români, cari doresc să
participe cu manufacturele lor, ca expo-
sanți, să binevoiască a trimite câtă mai
curând adesiunile lor la adresa subsem-
natului până la 20 Iunie a. c. spre a se
pute face pregătirile trebuincioșe.

Condițiunile pentru Expositanți se pot
vede din Regulamentul privitor la Expo-
sițiune. *) Ori-ce alte informațiuni se pot
cere dela subsemnatul.

Producțiunile de expus vor trebui
trimise la locul Expositiei până în ziua
de 20 Iulie v. c. ficș și acelea se vor
pute relua în intervalul dela 1 până la
10 Novembre a. c.

Brașov, 20 Maiu 1894.

Bartolomeu Balulescu.

Sciri telegrafice.

Budapesta, 4 Iunie. Banul
Khuen-Hedervary a declarat cătră
mai mulți diariști, că s'a convins
de imposibilitatea de a-și împlini mi-
siunea, ce a primit dela Majestatea
Sa. Elu a renunțat de-a mai intra
în tratări cu diferiții bărbați de
statu.

Majestatea Sa a sosit aș di-
minetă în capitală. La gară fu pri-
mit cu ovațiuni din partea Appo-
nyștilor și a aderenților lui Sza-
pary. Banul Khuen Hedervary a
fost imediatu chiamat în audiență.
Se vorbesce, că în locul lui va fi
însărcinat cu formarea cabinetului
contele Szapary.

Dare de sēmă și mulțamită publică.

Brașov, Maiu 1894.

Societatea sodalilor români din Bra-
șov își împlinesc o plăcută datoriă, de
a aduce sincere mulțamite stim. dōmne și
domni, cari au avut bunăvoința de a su-
prasolvi la ocaziunea petrecerilor colegi-
ale date de acosta Societate la 14/26 Decem-
bre 1893 și 18/30 Aprilie 1894.

Acesti marinoși sunt:
D-nii V. Munteanu 3 fl; A. Vlaicu
2 fl; G. B. Popp 1 fl. 40 cr; V. Voina
1 fl. 40 cr; I. Bran de Lemeni 1 fl; G. Uce-
nescu 60 cr; V. Branicea 40 cr; G. Wächter 40
cr; Arnold Scholtes 40 cr; I. Lengeru 40
cr; P. Nemes 40 cr și D. Pascu 40 cr.
Apoi D-na B. Blebea 3 fl. 20 cr;
d-na Eug. Arion 40 cr; d-nii I. R. Albu-
leș 1 fl. 80 cr; D. Platoș 1 fl. 80 cr;
Lemeni 1 fl; Dr. Gherghel 40 cr; Dr.
Teohari 40 cr; D. Popa 40 cr; N. N. 60
cr; D. Făgărășan 1 fl. și A. Vlaicu 1 fl.
Venitul curat al producțiunii dela
Crăciun a fost 93 fl. 60 cr; altu produc-
țiunii dela Pasca 102. fl. 40 cr.
A. Vlaicu, V. Meșotă,
președinte. cassar.

SCIRI ULTIME.

Deraierea unui trenu la Apahida.
Despre nenorocirea, ce s'a întâmpina-
tă aș la orele 9 a. m. în apropiere
de gara Apahida lângă Clușiu,
primim următoarea informațiune:
Trenul, care plecase din Clușiu spre
Teiuș la 8¹/₂ cu două locomotive,
mergea c'o mare celeritate. De-odată
cele două locomotive se desfăcură
de vagone. Locomotivele apucară
înainte, ér vagonele cari le urmau,
rupându-se șinele, au deraiat, res-
turnându-se unele peste altele într'o
adâncime de 1¹/₂ metru. Unu călê-
toru ne spune, că 7 persoane ar fi
fost omorite, ér 60 rănite mai greu.
și mai ușor. Unu altu călêtoru ne
dă informațiunea, că n'ar fi murit
decât 1 persoană, ér 40 au suferit
grave contuziuni. Cele mai multe va-
gone s'au sdrobotit de totu.

*) Acestu regulamentu îl vom publica și
noi zilele acestea.

— Red.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.
Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Cursul la bursa din Viena.

Din 2 Iunie 1894.

Renta ung. de aur 4%	120 20
Renta de corone ung. 4%	94 90
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	127.—
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	101 90
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	124.25
Bonuri rurale ungare	95 20
Bonuri rurale croate-slavone.	95 20
Imprum. ung. cu premii	149.—
Losuri pentru reg. Tisei și Segedin.	142 50
Renta de hartie austr.	98 35
Renta de argint austr.	98 25
Renta de aur austr.	120.80
Losuri din 1860	147.—
Actii de ale Băncii austro-ungară	994.—
Actii de ale Băncii ung. de credit.	433.75
Actii de ale Băncii austr. de credit.	348 75
Napoleonori	9.97
Mărci imp. ger.	61 30
London (lire sterlinge).	125.10
Rente de corone austr.	97.90

Nr. 7031—1894.

Concurs!

Pentru perioada din 15 Iunie până în 31 Augustă respective până în 10 Septembrie a. c. este de a se ocupa locul de medic de scaldă în locul de scaldă Zizintă.

Venitulă consistă din unu salarū de 100 fl. și 80 fl. bani de locuință, cari se plătesc la cassa orășenească în 2 rate.

Doctorii de medicină se invită, de a-și așterne la acestă magistratū până în 10 Iunie a. c. petițiunile timbrate și provădute cu testimoniile asupra praxei de până acum. Cărua de obligamintelorū împreună când pecestū postū va căpēta respectū totū cumfictū alesū îndrumării specialēnovăția și de r. s. u.

Bracu abnegațiune sperându, c se se facă lumină și smintițiū Magistratuu ui.

Sz. 2252—1894 ukvi.

Arverési hirdetményi kivonat.

A brassói kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Soreku Oktavian ügyvéd végrehajtónak Pivariu Barbara, Pivariu Magdalena és Pivariu Sofia végrehajtás szanvedő elleni 6 fr. ökö-kövevelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a brassói kir. törvényszék a Zornesti kir. járásbíróság területén tévő az alsó moési határon f. kvő az alsó-moési 41. számú t. k. j. kvben az 5050/1 hrsz. a. egész ingatlanra. 160 frt. az 5053 hrsz. a. egész ingatl. 1 frt. az 5057 hrsz. a. egész ingatl. 89 frtban továbbá ugyan ezeu jégzőkönyvben a 5056/1. hrsz. sz. a. ingatlanból végrehajtás szanvedettke fejérként megillető 1/7-ed tehát összesen 3/7-ed rész jutalékára 127 frtban ezennel megállapított k. k. á. tási árban az á. verést elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1894 évi Junius 20 ik napján délelőti 9 órakor Alsó Moési körség házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanak becsárának 10% át készpénzben, vagy az 1881: LX. t. cz. 42. § ában jelz. tt, árfolyammal számitott és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. § ában kijelölt óvadékképes értékpapírral a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. t. cz. 170. § a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhely zérő kállított szabályszerű elismervényt átsegá tani.

Brassó, 1894 évi Márczius 31-én.

A kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság.

Dräscüler
egy-s birá.

452,1—1

ABONAMENTE LA „GAZETA TRANSILVANIEI“

Prețulū abonamentului este:
Pentru Austro-Ungaria:

Pe trei luni	3 fl. —
Pe șese luni	6 fl. —
Pe unū anū	12 fl. —

Pentru România și străinătate:

Pe trei luni	10 fr.
Pe șese luni	20 fr.
Pe unū anū	40 fr.

Abonamente la numerele cu data de Duminecă.

Pentru Austro-Ungaria:

Pe anū	2 fl. —
Pe șese luni	1 fl. —
Pe trei luni	50 cr.

Pentru România și străinătate:

Pe anū	8 franci.
Pe șese luni	4 franci.
Pe trei luni	2 franci.

Abonamentele se facū ma usorū și mai repede prin mandate postale. Domniū, cari se vorū abona din nou, se binevoiēscă a scrie adresa lămuritū și a arăta și poșta ultimă.

Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei.“

Anunțuri

(insertiuni și reclame)
Suntū a se adresa subscrisei administratiunii. In casulū pu-

blicării unui anunț mai mult de odată se face scădemētū, care cresce cu câtū publicarea se face mai de multe-ori.
Administrațiunea „GAZETEI TRANSILVANIEI.“

Mersulū trenurilorū

pe liniile orientale ale căii ferate de statū r. u. valabilū din 1 Maiu 1894.

G h i r i ș ū — T u r d a							
trenū de persón.	trenū mixtū	trenū mixtū	trenū de persón.		trenū de persón.	trenū mixtū	trenū de persón.
7 33	11 —	4 —	10 17	Ghirișū	5.10	10 30	3.30
7.53	11.20	4.20	10.37	Turda	4.50	10.10	3.10
S i m e r i a (P i s k i) — P e t r o ș e n i — L u p e n i							
trenū mixtū	trenū de persón.	trenū mixtū	trenū mixtū		trenū mixtū	trenū de persón.	trenū mixtū
	6 10	11.28	4.20	pl. Simeria . . . sos.	10.33	3.24	8.47
	7.31	12.48	6.03	Hategū	9.05	2.03	7.34
	9.55	3.40	9.05	sos. } Petroșeni . . . { pl.	6 10	11.25	5.25
5.15	10.15	4.05		pl. } . . . { sos.		9.48	4.54
	6.20	11.27	5.10	Vulcauū		8.57	3.56
6.40	11.50	5.30		sos. Lupeni pl.		8.25	3.21
C o p ș a — m i c ă — S i b i l i u — A v r i g ă — F ă g ă r a ș ū							
trenū de persón.	trenū de persón.	trenū mixtū			trenū mixtū	trenū de persón.	trenū de persón.
2.24	11.34	7.10		pl. Copșa mică . . sos.	9.34	6.20	12.42
3.53	1.03	9.—		Oena	8.11	5.12	11.13
4.15	1.25	9.26		sos. } Sibilia { pl.	7.44	4.49	10.45
4.36	1.46			pl. } . . . { sos.		7.28	8 33
6.16	3.31			Avrigū		6.02	6.54
8.42	6.08			sos. Făgărașū . . pl.		3.28	4.05
S i m e r i a (P i s k i) — H u n e d 6 r a							
trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū		trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū
6.15	11.35	4.25	9.43	Simeria	5.25	10.25	3.10
6.38	11.54	4.48	10.01	Cerna	5.09	10.05	2.54
7.13	12.20	5.23	10.25	Hunedóra	4.45	9.38	2.30
B r a s o v ū — Z 6 r n e ș t i							
trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū			trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū
8.35	4.55	9.10		Brasovū		7.36	1.44
10 28	6 36	10 30		Zărnești		6.06	12.20
M u r e ș ū — L u d o ș ū — B i s t r i ț a							
trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū			trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū
4.—	9 10	4.20		Mureșū-Ludoșū		6.46	7.21
7 07	1.01			Tagu-Budateleicū			4.15
9.59	4 55			Bistrița			1.16
C a r e i i — m a r i — Z e l ă u							
trenū mixtū	trenū mixtū				trenū mixtū	trenū mixtū	
5.42	4.10			Careii-mari	9.06	7.05	
10.30	9.01			Zelău	4.20	2.25	
S i g h i ș 6 r a — O d o r h e i u — ș e c .							
trenū mixtū	trenū mixtū				trenū mixtū	trenū mixtū	
	3.56	11.08		Sighișora		9.51	5.32
	6.34	1.50		Odorheiu-șec.		7.20	3.—
B r a s o v ū — C h e z d i — O ș o r h e i u							
trenū mixtū	trenū mixtū	trenū de persón.			trenū mixtū	trenū de persón.	trenū mixtū
4.50	8.50	3.10		pl. Brasovū sos.		8.19	1.50
5.36	9.33	3.43		Prejmerū		7.41	1.20
6.49	10.46	4.35		Sepsi S. Georg.		6.35	12.29
8.33	12.40	5.55		Covasna		4.55	11.13
9.19	1.26	6.32		so. C-Oșorheiu . . pl.		4.—	10.30
A r a d ū — T i m i ș 6 r a							
trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū			trenū mixtū	trenū mixtū	trenū mixtū
6.25	11.35	5.58		Aradū		9.14	3.44
7.32	12.52	6.46		Vinga		9.02	2.40
8.42	2.10	7.39		Timișóra		8.—	1.12

Nota: Orele însemnate în stēnga stațiunilorū suntū a se ceti de susū înjosū, cele însemnate îndrēpta de josū în susū. Numerii în cūdrațū cu linii mai negri însemnēză orele de noptē.